STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Для немедленной публикации: 22 сентября 2014 г.

ГУБЕРНАТОР КУОМО (CUOMO) РАЗВОРАЧИВАЕТ КАМПАНИЮ «БИТВА С ГЕРОИНОМ» («COMBAT HEROIN»)

Кампания включает в себя социальные рекламные материалы (PSA), специальный веб-сайт и распространение информации через социальные сети

Губернатор Эндрю М. Куомо (Andrew M. Cuomo) сегодня начал реализацию кампании «Битва с героином» (Combat Heroin), направленной на информирование и просвещение жителей штата Нью-Йорк о рисках употребления героина и назначенных врачами опиоидных препаратов, признаках наркомании и имеющихся ресурсах для помощи.

«Героин и опиоидная наркомания затронули семьи в каждом уголке нашего штата и украли жизни слишком многих ньюйоркцев, однако сегодня мы делаем новый шаг вперед в борьбе с этой серьезной эпидемией, - сказал Губернатор Куомо (Cuomo). — Кампания «Битва с героином» (Combat Heroin) будет распространять информацию об опасностях, связанных с употреблением этих запрещенных наркотиков, а также об услугах по лечению и поддержке, которые доступны для тех, кто нуждается в помощи. Так же как и принятый в этом году новый закон, который расширил доступ к лечению и лекарственным препаратам против передозировки наркотических средств, эта кампания носит комплексный характер и предназначена для спасения жизней. Я призываю всех, кто знает кого-либо, кто нуждается в помощи, протянуть этому человеку руку помощи сегодня».

Злоупотребление героином и опиоидами стало тревожной проблемой в территориальных сообществах по всему штату Нью-Йорк и по стране в целом. В 2013 году количество случаев госпитализации пациентов с героиновой зависимостью и зависимостью от назначенных врачами опиоидных препаратов только в одном штате Нью-Йорк составило 89 269, что значительно больше в сравнении с 63 793 случаями, зарегистрированными в 2004 году. За этот же период времени был отмечен наибольший прирост таких госпитализаций среди ньюйоркцев в возрасте от 18 до 24 лет. По имеющимся данным, в 2012 году в масштабах страны злоупотребляли героином

или страдали героиновой зависимостью около полумиллиона человек.

В июне 2014 года Губернатор Куомо (Cuomo) подписал пакет законов, направленный на борьбу с этой эпидемией. Пакет включает в себя реформы в сфере страхования, новые модели ухода, нацеленные на перенаправление людей на лечение в сообществах по месту жительства и на их поддержку после завершения лечения, которые позволяют родителям получать оценку своих детей с помощью сервисов переадресации для лиц, подлежащих наблюдению; а также расширение обучения действиям в случаях передозировки опиоидов и увеличение доступности налоксона — лекарственного препарата, который нейтрализует симптомы передозировки опиоидов.

Важнейший компонент пакета законов требует от Управления по борьбе с алкоголизмом и наркоманией штата Нью-Йорк (New York State Office of Alcohol and Substance Abuse Services) разработки и осуществления кампании по повышению осведомленности и просвещению общественности. Управление по борьбе с алкоголизмом и наркоманией (Office of Alcoholism and Substance Abuse Services), Департамент здравоохранения штата Нью-Йорк (NYS Department of Health) и Медиа-сервисный центр Службы общего назначения (NYS Office of General Services' Media Services Center) совместно создали многогранную медиакампанию, включающую в себя новый веб-сайт, который легок для навигации и ориентирован на родителей, взрослых и молодых людей, ищущих помощь и информацию о злоупотреблении и неправильном использовании героина и опиоидов.

Веб-сайт, который можно найти по этой ссылке: http://combatheroin.ny.gov/, содержит информацию о предупредительных симптомах злоупотребления героином и опиоидами и их неправильного использования, обеспечивает доступ к поставщикам услуг по лечению Управления по борьбе с алкоголизмом и наркоманией, а также дает рекомендации, содействующие родителям в общении на соответствующие темы с их детьми и работникам здравоохранения в общении с их пациентами.

Кампания также включает в себя четыре объявления социальной рекламы и видео-сообщения ньюйоркцев, доступные на вышеуказанном веб-сайте, которые рассказывают о влиянии героина и других опиоидов на их жизнь.

Линда Вентура (Linda Ventura), основатель организации «Thomas' Hope» и мать из округа Саффолк, которая потеряла своего сына из-за передозировки героина, сказала: «Я горжусь своей причастностью к призыву к изменению законодательства в штате Нью-Йорк, направленному на содействие искоренению эпидемии опиоидов и героина. Я приветствую и высоко ценю кампанию Губернатора Куомо (Cuomo) по борьбе с этой коварной эпидемией, а также повышению осведомленности и ориентированию в правильном направлении семей, пораженных этим недугом».

Сьюзан Саломон (Susan Salomone), соучредитель организации «Drug Crisis in our Backyard» и мать

из округа Путнэм, которая потеряла своего сына вследствие передозировки героина, подчеркнула: «Это — первый шаг в противодействии распространению передозировок, которые происходят в штате Нью-Йорк. Спасибо Губернатору Куомо (Cuomo) и Законодательному собранию за признание этого явления эпидемией, болезнью; и за ваши решительные шаги по повышению осведомленности об опасной природе разрешенных опиоидов и героина».

Представитель организации «Young People In Recovery» Кортни Ловелл (Cortney Lovell), штат Нью-Йорк, акцентировала: «Кампания «Битва с героином» (Combat Heroin) является прекрасным примером того, каких результатов можно достичь, когда сообщество признает наступление кризиса, объединяет свои силы, чтобы найти решение, а затем делает значимые шаги к осуществлению изменений. При поддержке Губернатора Куомо (Cuomo), наших законодателей, а также учреждений и ведомств нашего штата, эта кампания будет повышать осведомленность о бесценных ресурсах по всему штату Нью-Йорк. Я рада принимать участие в донесении информации о том, что важна не только распространенность болезни наркомании, но и существование надежды через исцеление».

Татьяна, молодая женщина из города Нью-Йорк, которая уже давно излечилась, сказала: «Героин и наркотики на опийной основе едва не отобрали мою жизнь. Восстановление возможно и оно дало мне истинную свободу. Эта кампания является мощным инструментом, который обеспечит осведомленность и сыграет огромную роль в жизнях страдающих людей».

Энн Константино (Anne Constantino), главный исполнительный директор организации «Horizon Health Services», пос. Хоризон (Horizon Village), Западный Нью-Йорк, отметила: «Эпидемия героина в Западном Нью-Йорке была уничтожающей. Мы благодарны Губернатору за его руководящую роль в борьбе за информированность общественности и за привлечение ресурсов, а также за надежду, которую он дает борющимся семьям. Действуя активно, мы можем спасти жизни».

Кевин М. Коннели (Kevin M. Connally), исполнительный директор организации «Hope House Inc.» г. Олбани (Albany), сказал: «Несмотря на то, что героин является проблемой в течение многих лет, тот факт, что сегодня мы видим подростков, которые употребляют героин, и многие даже делают себе героиновые инъекции, вызывает глубокую тревогу. Использование героина затрагивает людей всех возрастов, рас и социально-экономического положения. Я аплодирую Губернатору Куомо (Cuomo) и его действиям по борьбе с героиновой эпидемией».

Президент организации «Outreach» Кэти Ридл (Kathy Riddle) сказала: «Эпидемия опиоидной/героиновой зависимости в штате Нью-Йорк опустошает наши семьи, школы и сообщества. Образование, вмешательство и лечение могут спасти жизни и предотвратить будущие невинные жертвы и разрушение семей. Я аплодирую Губернатору Куомо (Cuomo) за его руководящую роль в разворачивании кампании по просвещению общественности для повышения осведомленности по этому вопросу».

Билл Боуман (Bill Bowman), исполнительный директор Совета по борьбе с алкоголизмом и

наркотической зависимостью (Alcohol and Substance Abuse Council), округ Джефферсон, заявил: «Мы приветствуем решение Губернатора о реализации кампании по повышению осведомленности общественности «Битва с героином» (Combat Heroin Public Awareness Campaign). Округ Джефферсон, как и большинство округов в штате Нью-Йорк, переживает тяжелую героиновую эпидемию с сопутствующим увеличением количества связанных с наркотиками арестов, повышением преступности в соответствующей сфере, ростом количества звонков службам экстренного реагирования в связи с передозировками, а также количества смертей от передозировок. Кампания «Битва с героином» открывает глаза жителей штата Нью-Йорк на реальное существование этой эпидемии, пропагандирует средства профилактики и информирует о способах получения доступа к помощи, и поэтому она, без сомнения, спасет множество жизней».

Дженнифер Фарингер (Jennifer Faringer), директор представительства DePaul's National Council on Alcoholism and Drug Dependence в регионе Рочестера (Rochester Area), сказала: «Совет DePaul's National Council on Alcoholism and Drug Dependence-Rochester Area с полным энтузиазмом поддерживает усилия Управления по борьбе с алкоголизмом и наркоманией штата Нью-Йорк (NYS OASAS) и Губернатора Куомо (Cuomo) по повышению осведомленности в отношении опасности опиоидов. Злоупотребления опиоидами, зачастую являющиеся результатом неправильного использования или злоупотребления назначаемых врачами обезболивающих препаратов, оказывают воздействие на жизни молодых людей штата Нью-Йорк, их семей и наших сообществ. Объединив наши усилия, мы можем повлиять на жизни ньюйоркцев, сделав наш штат более здоровым и безопасным!»

В дополнение к кампании «Битва с героином» (Combat Heroin), также реализуются следующие инициативы.

- Университеты SUNY и CUNY будут пропагандировать кампанию «Битва с героином» (Combat Heroin) в своих университетских городках, а также обучат сотрудников полиции университетских городков и персонал служб экстренной помощи применению налоксона.

- 12 Центров лечения алкогольной и наркотической зависимости (Addiction Treatment Centers) Управления по борьбе с алкоголизмом и наркоманией (Office of Alcoholism and Substance Abuse Services) будут продолжать обучать ньюйоркцев применению налоксона. Сотрудники Центров лечения алкогольной и наркотической зависимости уже обучили более 3200 человек.

- Расширяется работа по обучению применению налоксона сотрудников служб экстренного реагирования, включая полицейских, пожарных, заместителей шерифов и работников аварийно-спасательных служб. Примерно 1100 сотрудников правоохранительных органов уже прошли обучение спасению жизней людей.

- Работа по всему штату Нью-Йорк с общественными поставщиками услуг по обучению лиц, для которых высока вероятность стать свидетелями передозировки, включая, в том числе, профессиональных сотрудников, наркозависимых лиц и их семьи, профилактике передозировки и применению налоксона. На сегодняшний день привлечены более 170 учреждений, обучены 15 000 человек и нейтрализованы более 1000 передозировок.

- Создание большего количества пунктов утилизации рецептурных средств по всему штату, чтобы ньюйоркцы безопасно избавились от лекарственных препаратов. Департамент здравоохранения (Department of Health) развернул в масштабах штата Программу сбора лекарственных средств в контейнеры (medication drop box program). Контейнеры также доступны круглый год в главных полицейских управления в городах Батавиа (Batavia), Унадилла (Unadilla), Канандаигуа (Canandaigua), Лэйтам (Latham), Ист-Фармингдейл (East Farmingdale), Рей Брук (Ray Brook), Онейда (Oneida), Мидлтаун (Middletown) и Солт-Пойнт (Salt Point).

Люди или семьи, которые нуждаются в помощи в связи с злоупотреблением алкоголем или наркотиками или токсикоманией, могут позвонить по бесплатному телефону линии надежды HOPEline Управления по борьбе с алкоголизмом и наркоманией (Office of Alcohol and Substance Abuse Services) 1-877-846-7369 и пообщаться с квалифицированным медицинским работником. Сотрудники линии надежды HOPEline могут ответить на вопросы и помочь людям получить лечение круглосуточно, семь дней в неделю. Все звонки конфиденциальны.

Для оказания содействия в борьбе с героиновой зависимостью и зависимостью от назначенных врачами опиоидных препаратов посетите веб-сайт www.combatheroin.ny.gov (#CombatHeroin).

###

Другие новости см. на веб-сайте www.governor.ny.gov
Штат Нью-Йорк | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

****
WE WORK FOR THE PEOPLE
PERFORMANCE * INTEGRITY * PRIDE